

Metodické vysvetlivky	Methodological notes
<p>Do odvetvia dopravy patria podnikateľské subjekty, ktoré vykonávajú služby v oblasti verejnej a neverejnej dopravy, prepravu pošty a peňažné služby.</p> <p>Do cestnej verejnej dopravy patria subjekty s prevažujúcou dopravnou činnosťou vykonávajúce prepravu tovaru a osôb vo vnútroštátnej a medzinárodnej doprave vrátane vedľajších a pomocných činností v doprave.</p>	<p>The branch of transport includes entrepreneurial subjects providing services in the fields of public and non-public transport, post transport and financial services.</p> <p>Road public transport includes subjects with prevailing transport activity carrying out the national and international transport of goods and passengers including supporting and auxiliary activities in transport.</p>
Definície	Definitions
<p>Cesty a diaľnice sú ucelené líniové stavby slúžiace na dopravné spojenie medzi sídelnými útvarmi, centrami vnútroštátneho a medzinárodného významu. Ich súčasťou sú privádzače, križovatky, odpočívadlá pre motorové vozidlá, mosty a tunely.</p> <p>Preprava tovaru vyjadruje skutočnú hmotnosť prepraveného tovaru (nákladu) uskutočnenú dopravnými prostriedkami príslušného druhu dopravy po dopravnej ceste. Sleduje sa v členení podľa Klasifikácie prepravovaného tovaru.</p> <p>Výkony vyjadrujú veľkosť prepravných výkonov v tonokilometroch vykonaných nákladnými dopravnými prostriedkami príslušného druhu dopravy. Počítajú sa (tony x kilometre) za každú jazdu samostatne.</p> <p>Prepravené osoby vyjadrujú počet prepravených osôb spolu vo vnútroštátnej a v medzinárodnej preprave.</p> <p>Osobokilometre udávajú veľkosť prepravných výkonov v osobnej doprave. Osobokilometer sa rovná preprave jednej osoby na vzdialenosť jedného kilometra.</p> <p>Pošta je samostatná poštová prevádzka na určitom mieste, ktorá vykonáva prijímaciu a doručovateľskú službu. Niektoré pošty sprostredkovávajú aj colné prerokovanie poštových zásielok.</p> <p>Doručovací obvod je časť poštového obvodu, v ktorom doručuje zásielky jeden doručovateľ.</p> <p>Poštová priehradka je pracovisko pošty, ktoré jej slúži pre styk s používateľmi poštových služieb.</p> <p>Poštová schránka je schránka na podávanie listových zásielok. Umiestnená je na verejne dostupných miestach.</p>	<p>Roads and motorways are connected line structures serving for transport connection between residence units and centres of inland or international value. Motorway feeders, cross-roads, resting places, bridges and tunnels are included.</p> <p>Transport of goods expresses real weight of transported goods (load) realized by means of particular kind of transport by the communication. It is surveyed according to the Classification Transport of goods.</p> <p>Performances present the value of total transported performances in ton-kilometres carried out by freight transport means of particular kind of transport. They are calculated (tons x kilometres) for every journey individually.</p> <p>Transported passengers present the total number of transported persons in national or international transport.</p> <p>Passenger-kilometres express the value of transport performances in passenger transport. One passenger-kilometre is equal to transport of one person per 1 kilometre distance.</p> <p>Post office is the independent postal establishment on determined place carrying out receiving and delivery service. Some post offices also provide the clearing service.</p> <p>Delivery district is the part of post district, in which one postman delivers the post mailings.</p> <p>Post office counter is a workplace of post serving for connection with customers of post services.</p> <p>Letter box is a box for letter mailings. It is located on publicly accessible place.</p>

DOPRAVA A POŠTOVÉ SLUŽBY**TRANSPORT AND POST SERVICES**

Zdroj údajov	Source
<p>Všetky publikované údaje sú výsledkom štatistických zisťovaní ŠÚ SR, okrem údajov o dĺžke ciest a počte motorových vozidiel a výkonových údajov za pošty, ktoré ŠÚ SR preberá z Ministerstva dopravy SR a Ministerstva vnútra SR.</p> <p>Podrobnejšie informácie možno získať v publikácii Ročenka dopravy, pôšt a telekomunikácií.</p>	<p><i>All published data is the result of the statistical surveys of the SO SR, except data on the length of roads, number of motor vehicles and performance data on posts, which are taken from the Ministry of Transport of the SR and from the Ministry of Interior of the SR.</i></p> <p><i>More detailed information can be obtained in the Yearbook of Transport, Posts and Telecommunications.</i></p>